



14, rue Beck - B.p. 818 L-2018 Luxembourg
T. +352-241095-1
cid@cid-femmes.lu / biblio@cid-femmes.lu
www.cid-femmes.lu

Exposition / Fotoausstellung

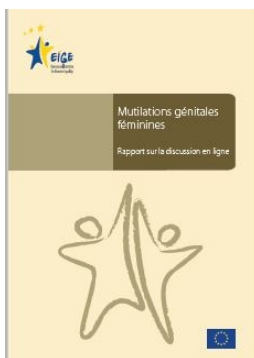
Journée internationale de lutte contre l'excision

Internationaler Tag gegen Beschneidung von Frauen

A l'occasion de la Journée internationale de lutte contre l'excision, le **6 février**, la Ville de Luxembourg invite à une exposition de photos qui aura lieu du mardi 9 février au samedi 27 février 2016 à la Cité Bibliothèque. Le Cid participera avec une liste thématique de livres sur l'excision (et une expo de livres au CID)

Anlässlich des internationalen Tages gegen die Beschneidung von Frauen organisiert die Stadt Luxemburg vom 9. bis 27. Februar eine Fotoausstellung in der Cité Bibliothek. Zu diesem Anlass gibt es in der Frauen- und Genderbibliothek von **Cid I Fraen an Gender** einen Büchertisch und eine Literaturliste zum Thema.

Heures d'ouverture: ma. 14-18h, me.-ven. 10-18h, sam. 10-12:30 h ; catalogue www.a-z.lu
Öffnungszeiten : Di 14-18, Mi, Do, Fr 10-18, Sa 10-12.30 ; Katalog www.a-z.lu



Livres exemplaires de la bibliothèque Cid I Fraen an Gender

- Beispiele aus der Bibliothek Cid I Fraen an Gender

Hintergrundliteratur

Mutilations génitales féminines : rapport sur la discussion en ligne / European Institute for Gender equality. - [Luxembourg] : Office des publications de l'Union européenne, 2014 [001348496]

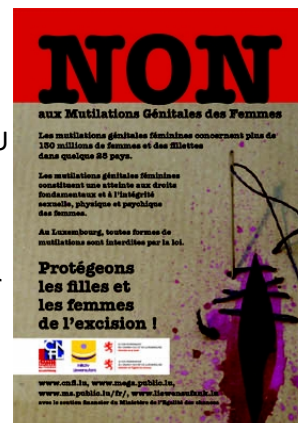
Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47 EIGE

Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47 EIGE/2

Current situation of female genital mutilation in Luxembourg / EIGE - European Institute for Gender Equality. - Luxembourg : Publication Office of the European Union, 2012 [001187744]

Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: LU 37 EIGE | Cote: LU 37 EIGE/2

Non aux mutilations génitales des femmes : protégeons les filles et les femmes de l'excision!. - Luxembourg : Conseil national des femmes du Luxembourg : Initiativ Liewensufank, 2011 [001021355] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: LU 42 CNFL23 | Cote: LU 42 CNFL23/2 | Cote: LU 42 CNFL23/3



Mende, Janne. - Begründungsmuster weiblicher Genitalverstümmelung : zur Vermittlung von Kulturrelativismus und Universalismus / Janne Mende. - Bielefeld : Transcript, 2011 [001141349] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47 MEN

Bellas Cabane, Christine. - La coupure : l'excision ou les identités douloureuses / Christine Bellas Cabane. - Paris : La Dispute, 2008 [000668804] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47 BEL

Abschied vom Harem? : Selbstbilder, Fremdbilder muslimischer Frauen / Houda Youssef (Hg.). - Berlin : Orlanda, 2004 [001051118] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: RL 23 YOU

Lightfoot-Klein, Hanny. - Der Beschneidungsskandal / Hanny Lightfoot-Klein. Aus dem amerikan. Engl. von Sabine Müller. - Berlin : Orlanda, 2003 [001045893] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47 LIG1

Schnitt in die Seele : weibliche Genitalverstümmelung, eine fundamentale Menschenrechtsverletzung / Terre des femmes (Hg.), [Red.: Gritt Richter]. - Frankfurt am Main : Mabuse-Verl., 2003 [001045894] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47 TER

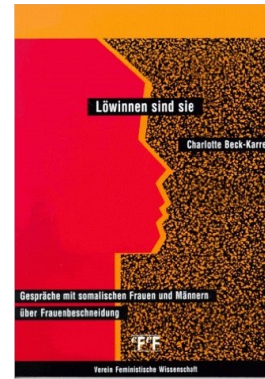
Sadawi, Nawal as-. - Fundamentalismus gegen Frauen : die "Löwin vom Nil" und ihr Kampf für die Menschenrechte der Frau / Nawal El Saadawi. Aus dem Engl. und Arab. von Aminta Dallas-Mahmoud. - Kreuzlingen ; München : Hugendubel, 2002 [001051112] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: RL 23 SAA

Bensadon, Ney. - Attentats contre le sexe, ou, Ce que nous dévoilent les mutilations sexuelles / Ney Bensadon. - Paris : L'Harmattan, 2002 [001045890] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47 BEN

Das Recht auf Weiblichkeit : Hoffnung im Kampf gegen die Genitalverstümmelung / Conny Hermann (Hg.). - Bonn : Dietz, 2000 [001045891] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47 HER

Samouiller, Ségolène. - L'excision: une question identitaire avant tout? / Ségolène Samouiller, Pascale Speltz. - Bruxelles : Univ. de Bruxelles, 1999 [001405658] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47 SAM

Beck-Karrer, Charlotte: Löwinnen sind sie : Gespräche mit somalischen Frauen und Männern über Frauenbeschneidung / Charlotte Beck-Karrer. - Bern : eFeF-Verl., 1996. - 154 p. ISBN: 3-905561-03-4 [001405661] ; Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47E BEC



Walker, Alice. - Narben oder die Beschneidung der weiblichen Sexualität / Alice Walker ; Pratibha Parmar. Dt. von Ursula Locke-Gross. - Reinbek bei Hamburg : Rowohlt, 1996 [001045897] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47E WAL ; in Engl.: | Warrior Marks (1999) FW 47E WAL

Lightfoot-Klein, Hanny. - Das grausame Ritual : sexuelle Verstümmelung afrikanischer Frauen / Hanny Lightfoot-Klein. Aus d. amerikan. Englisch von Michaela Huber. Hrsg. von Ingeborg Mues. - Frankfurt am Main : Fischer, 1996 [001045892] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47 LIG

Hosken, Fran P. : The Hosken report : genital and sexual mutilation of females / Fran P. Hosken. - Lexington (Mass.) : Women's International Network News, 1979. - [327 p.] ISBN: 0-942096-05-3 [001405691] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47 HOS

In Bestellung : Titel: Weibliche Genitalverstümmelung. Diskussion und Praxis in der Medizin während des 19. Jahrhunderts im deutschsprachigen Raum. 'Mabuse-Verlag Wissenschaft'. Autor/en: Marion Hulverscheidt ; ISBN: 3935964005 ; Januar 2016

Ausgewählte Erfahrungsberichte und Romane

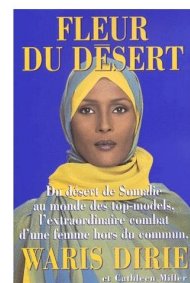
Dirie, Waris. - Schwarze Frau, weißes Land / Waris Dirie. - München : Knauer-Taschenbuch-Verl., 2012 [001076226] ; Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 21B DIR

Dirie, Waris. - Wüstenblume / Waris Dirie und Cathleen Miller ; aus dem Amerikanischen von Bernhard Jendricke ... [et al.]. - Frankfurt a. M. : Ullstein, 1999 [000681573]

Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47E DIR1 | Cote: FW 47E DIR1/2

Dirie, Waris. - Fleur du désert : du désert de Somalie au monde des top-models, l'extraordinaire combat d'une femme hors du commun / Waris Dirie et Cathleen Miller ; traduit de l'anglais par Josiane et Alain Deschamps. - Paris : Albin Michel, 1999 [001045896]

Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 47E DIR



Aman. - Aman : histoire d'une jeune Somalie / Aman ; récit recueilli par Virginia Lee Barnes et Janice Boddy ; trad. de l'anglais par Sabine Boulongne. - Paris : Plon, 1995 [001045946]

Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothék). Salle de lecture | Cote: FW 51S/E AMA

Khady. - Mutilée / Khady ; avec la collaboration de Marie-Thérèse Cuny. - [Paris] : Oh ! éd., impr. 2005 [001045895] ; Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothéik). Salle de lecture | Cote: FW 47/E KHA

Kassindja, Fauziya. - Niemand sieht dich, wenn du weinst / Fauziya Kassindja ; mit Layli Miller Bashir. Aus dem Amerikan. von Ulrike Wasel und Klaus Timmermann. - München : Blessing, 1998 [001043743] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothéik). Salle de lecture | Cote: BD KAS

Kinder und Jugendliteratur

Ehret, Marie-Florence. - Tochter der Krokodile / Marie-Florence Ehret ; aus dem Französ. von Stefanie Schäfer. - Wuppertal : Peter Hammer, 2010 [001188591] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothéik). Salle de lecture | Cote: ML 2 EHRE



Ehret, Marie-Florence. - Fille des crocodiles / Marie-Florence Ehret. - [Paris] : Éd. Thierry Magnier, 2007 [000613587] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothéik). Salle de lecture | Cote: LF 2 EHR

Pinguilly, Yves. - Maïmouna, qui avala ses cris plus vite que sa salive / Yves Pinguilly, N'naplé Coulibaly ; ill. Caroline Palayer. - La Roque-d'Anthéron (Bouches-du-Rhône) : Vents d'ailleurs, 2007 [001187691] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothéik). Salle de lecture | Cote: MS 22 PIN

Moka. - Pourquoi? / Moka. - Paris : L'école des loisirs, 2006 [000971838] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothéik). Salle de lecture | Cote: LF 2 MOKA1

Starke Mädchen - starke Frauen : 24 Lebensgeschichten von außergewöhnlichen Mädchen und Frauen, die ihren Weg suchen / Texte: Karin Kampwerth, Susanne Kraft. - Ravensburg : Ravensburger Buchverl, 2004 [000471785] Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothéik). Salle de lecture | Cote: MS 13SB KAM

Spitta, Gudrun. - Bedeutende Frauen und ungewöhnliche Männer : ein Lexikon für Schulkinder / Gudrun Spitta, Karin Vach ; in Zusammenarbeit mit : Pit Berbüsse ... [et al.]. - Seelze-Velber : Kallmeyer, 2002 [000679895]

Fonds: Cid-femmes(Genderbibliothéik). Salle de lecture | Cote: BS 62SB SPI | Cote: BS 62SB SPI/2



14, rue Beck Luxembourg, Tel.: (+352) 24 10 95-1, biblio@cid-femmes.lu
www.cid-femmes.lu ; heures d'ouverture : mar. : 14-18, mer., jeu., ven. 10-18, sam. 10-12 :30 -